

# Социалистическэ АДЫГЕЙ

ВКП(б)-м и АДЫГЭ ОБКОМРЭ ТРУДЯЩХЭМ ЯДЕПУТАТХЭМ  
ЯХЭКУ СОВЕТРЭ ЯОРГАН

№ 4  
(3669) Тхьаумаф, январым и 9 1944 илъэс

Къыздэкырэр  
я 17-рэ илъэс  
Ыуасэр ч. 20

Я 2-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэмэ, немцэмэ яоборонэу инэу гъэпытагъэм пхыратхъуи, непэ, январым и 8-м, фэкъолайхэу кыдауахъызэ ашыгъэ маневрэм кыхэкIэу Украинэм иобластной ыкIи промышленнэ центрэ инэу къалэу КИРОВОГРАД — пым иоборонэ мэхъанэшхо щызиIэ опорнэ пунктэу щытыгъэр аштагъ.

## Верховнэ Главнокомандующым и ПРИКАЗ

### Армие генералэу КОНЕВЫМ факIо

Я 2-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэмэ, немцэмэ яоборонэу инэу гъэпытагъэм пхыратхъуи, непэ, январым и 8-м, фэкъолайхэу кыдауахъызэ ашыгъэ маневрэм кыхэкIэу Украинэм иобластной ыкIи промышленнэ центрэ инэу къалэу КИРОВОГРАД — пым иоборонэ мэхъанэшхо щызиIэ опорнэ пунктэу щытыгъэр аштагъ.

Мзфи 4 зэо пхъашэхэм къаIоцIы тидзэхэр километрэ 30-м щегъэжыагъэу 50-м нэсэу рпэ. кIэ дьыкIотагъэх, зыщыпхыратхъугъэ чыплэм и фронтым ишъобгъуагъэкIэ километри 120-м нэсэу зырагъэушъобгъугъ.

Наступательнэ заохэу ашыгъэхэм фронтым идзэмэ немцэхэмэ ятанковэ дивизиэхэу 3, зы моторизованнэ ыкIи пехотнэ дивизиэхэу 4 ащызэхакъутагъэх.

Къалэу КИРОВОГРАД штэгъэным пэе ашыгъэ заохэм генерал-полковникэу ШУМИЛОВЫМ, генерал-лейтенантэу ЖАДОВЫМ ядзэхэр, танковэ дзэхэмэ ягенерал-полковникэу РОТМИСТРОВЫМ, танковэ дзэхэмэ ягенерал-майорэу КАТКОВЫМ, танковэ дзэхэмэ ягенерал-майорэу ПОЛОЗКОВЫМ, танковэ дзэхэмэ ягенерал-майорэу КИРИЧЕНКОМ ятанкистхэр, артиллерием игенерал-лейтенантэу ФОМИНЫМ иартиллеристхэр ыкIи авиацие игенерал-лейтенантэу ГОРЮНОВЫМ илетчикхэр къащыхъыгъэх.

Анахъэу къащыхъыгъэхэр:

Генерал-майорэу СЕРЮГИНЫМ ия 89-рэ Гвардейскэ стрелковэ Белгородскэ-Харьковскэ дивизие, полковникэу ОГОРДОВЫМ ия 110-рэ Гвардейскэ стрелковэ Александрийскэ Краснознаменнэ дивизие, генерал-майорэу АНЦИФЕРОВЫМ ия 97-рэ Гвардейскэ стрелковэ Полтавскэ Краснознаменнэ дивизие, полковникэу КОВТУН-СТАНКЕВИЧЫМ ия 297-рэ стрелковэ Славянскэ дивизие, генерал-майорэу ЛЕБЕДЕНКОМ ия 50 стрелковэ Запорожскэ дивизие, полковникэу ФЕДОРОВСКЭМ ия 303-рэ стрелковэ Вэрхнэ-Днепровскэ дивизие, полковникэу СОРОКИНЫМ ия 409-рэ стрелковэ дивизие, генерал-майорэу ЛОСЕВЫМ ия 72-рэ Гвардейскэ стрелковэ Красноградскэ дивизие, генерал-майорэу МОРОЗОВЫМ ия 81-рэ Гвардейскэ стрелковэ Красноградскэ дивизие, подполковникэу КЛЕПКО ия 25-рэ танковэ бригадэр, полковникэу ПОПОВЫМ ия 31-рэ танковэ бригадэр, подполковникэу ЧУНИХИНЫМ ия 170-рэ танковэ бригадэр, подполковникэу ВОГУНОВЫМ ия 57-рэ отдельнэ танковэ Полтавскэ полкыр, авиацие игенерал-лейтенантэу РЯЗАНОВЫМ ия 1-рэ штурмовой авиационнэ корпусэр, полковникэу ДОБЫШ ия 1-рэ Гвардейскэ бомбардировочнэ авиационнэ дивизие, полковникэу НЕМЦЕВИЧ ия 205-рэ истребительнэ авиационнэ дивизие, полковникэу ЗИНОВЬЕ-

ВЫМ ия 302-рэ истребительнэ авиационнэ дивизие, артиллерием игенерал-майорэу ПОПОВИЧ ия 11-рэ артиллерийскэ дивизие, артиллерием игенерал-майорэу ГУСАРОВЫМ ия 16-рэ артиллерийскэ дивизие, подполковникэу КОТОВЫМ ия 1000-рэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ полкыр, майорэу ШИЛЬНОВЫМ ия 1669-рэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ полкыр, подполковникэу КОЗАРЕНКОМ ия 115-рэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ Красноградскэ полкыр, подполковникэу ТИХОМИРОВЫМ ия 678-рэ гаубичнэ артиллерийскэ полкыр, майорэу ЕМЕЛЬЯНОВЫМ ия 1543-рэ самоходнэ артиллерийскэ полкыр, подполковникэу КРАВЧЕНКОМ ия 1694-рэ самоходнэ артиллерийскэ полкыр, майорэу РОЖМАНОВЫМ ия 263-рэ минометнэ полкыр, подполковникэу ФУРАЖЕВЫМ ия 292-рэ минометнэ полкыр, подполковникэу ЧУМАК ия 97-рэ Гвардейскэ минометнэ Краснознаменнэ полкыр, майорэу МЕДВЕДЕВЫМ ия 11-рэ отдельнэ Гвардейскэ минометнэ дивизионэр, полковникэу ЦЕПЕНЮК ия 60-рэ инженернэ-сапернэ бригадэр, майорэу СЫЧЕВЫМ ия 329-рэ инженернэ батальонэр арых.

ТекIоньгъэу ашыгъэхэр ознаменоватъ шыгъэным пэе, къалэу КИРОВОГРАД шъхъафит шыжыгъэнымкIэ ашыгъэ заохэмэ къащыхъыгъэ соединенихэм ыкIи нахъхэм «КИРОВОГРАДСКЭ» цIэхэр афэсэшых.

Мы соединенихэм ыкIи частхэм тапкIэ цIэу яIэштэр:

Я 297-рэ стрелковэ Славянскэ-Кировоградскэ дивизие,

Я 50-рэ стрелковэ Запорожскэ-Кировоградскэ дивизие,

Я 409-рэ стрелковэ Кировоградскэ дивизие,

Я 25-рэ танковэ Кировоградскэ бригад,

Я 31-рэ танковэ Кировоградскэ бригад,

Я 170-рэ танковэ Кировоградскэ бригад,

А 1-рэ штурмовой авиационнэ Кировоградскэ корпус,

А 1-рэ Гвардейскэ бомбардировочнэ авиационнэ Кировоградскэ дивизие,

Я 205-рэ истребительнэ авиационнэ Кировоградскэ дивизие,

Я 302-рэ истребительнэ авиационнэ Кировоградскэ дивизие,

Я 11-рэ артиллерийскэ Кировоградскэ дивизие,

Я 16-рэ артиллерийскэ Кировоградскэ дивизие,

Я 1000-рэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ Кировоградскэ полк,

Я 1669-рэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ Кировоградскэ полк,

Я 678-рэ гаубичнэ артиллерийскэ Кировоградскэ полк,

Я 1543-рэ самоходнэ артиллерийскэ Кировоградскэ полк,

Я 1694-рэ самоходнэ артиллерийскэ Кировоградскэ полк,

Я 263-рэ минометнэ Кировоградскэ полк,

Я 292-рэ минометнэ Кировоградскэ полк,

Я 97-рэ Гвардейскэ минометнэ Кировоградскэ Краснознаменнэ полк,

Я 11-рэ отдельнэ Гвардейскэ минометнэ Кировоградскэ дивизион,

Я 60-рэ инженернэ-сапернэ Кировоградскэ бригад,

Я 329-рэ инженернэ Кировоградскэ батальон.

Немецкэ техакIохэмэ даращылIэрэ заохэм мызу-мытIоу къащыхъыгъэхэ я 89-рэ Гвардейскэ стрелковэ Белгородскэ-Харьковскэ дивизие, Я 303-рэ стрелковэ Вэрхнэ-Днепровскэ дивизие, я 72-рэ Гвардейскэ стрелковэ Красноградскэ дивизие, я 81 Гвардейскэ стрелковэ Красноградскэ дивизие, я 67-рэ танковэ Полтавскэ полкыр, я 115-рэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ Красноградскэ полкыр КРАСНОЕ ЗНАМЯ орденкIэ наградить ашIыхэу представить сэшIых ыкIи я 110-рэ Гвардейскэ стрелковэ Александрийскэ Краснознаменнэ дивизие, я 97-рэ Гвардейскэ стрелковэ Полтавскэ Краснознаменнэ дивизие СУВОРОВЫМ ия 2-рэ СТЕПЕНЬ орденхэмкIэ наградить ашIыхэу представить сэшIых.

Заохэм къащыхъыгъэхэу танковэ дзэхэмэ ягенерал-майорэу КАТКОВЫМ, танковэ дзэхэмэ ягенерал-майорэу ПОЛОЗКОВЫМ ыкIи танковэ дзэхэмэ ягенерал-майорэу КИРИЧЕНКОМ ятанковэ соединенихэр КРАСНОЕ ЗНАМЯ орденхэмкIэ наградить ашIыхэу представить сэшIых.

Непэ, январым и 8-м, сыхъатэр 21-м ти Родинэ истилицу МОСКВА Родинэм ыцIэкIэ тидзэ шIагъохэу къалэу КИРОВОГРАД шъхъафит зышIыжыгъэхэм топ шьитIурэ тIокIырз пIырэмэ яартиллерийскэ залп тIокIыкIэ салютатъ афэшIы.

Шъо зэкIэ шъузишIэ дзэхэу, къалэу КИРОВОГРАД шъхъафит шыжыгъэным пэе ашыгъэ заохэм ахэтыгъэхэу дэгъу шъыпкъэу зэуагъэхэмэ БЛАГОДАРНОСТЬ ясахы.

Тиродинэ ишъхъафитынгъэрэ ыкIи инезависимостырэ афэбанэхъэ, хэкIодэгъэ, геройхэм егъэшIэрэ щытхъор адэжI!

Немецкэ техакIохэмэ аджалэр зарафэтхъын!

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым  
и Маршалэу И. СТАЛИН.

